

# 第七届汉泰—泰汉双语 翻译大赛日程

## 活动目的

充分利用现有平台资源，鼓励更多泰国中学生、大学生、社会青年，学好汉语，留学中国；锻炼汉泰双语表达能力，成为今后汉泰双语翻译专业人才。

**主办单位**：朱大东语系汉语专业、留中总会翻译创作学会、泰国中文教师协会

**支持单位**：中国驻泰国大使馆教育组

**承办单位**：暹罗中文出版社、《汉泰双语月报》

## 活动对象

- 泰国籍
- 中学生（含初中、高中生）
- 各大专院校本科生
- 社会青年（含本科毕业、留中校友与研究生，年龄不超过 35 岁、且非专业翻译者）。



★ 中学生由学校或班主任推荐，每校不得超过 4 名，本科生可由校方推荐，也可以直接报名，唯每一所大学同一个学院的学生不得超过 3 名；社会青年符合上述条件者，皆可直接报名参加。

**说名：**中学生、本科生曾经参加汉泰双语翻译大赛获得第一奖、两次获得第二或第三奖者，请勿报名参加；非曼谷邻府的外地参赛学校，参赛学生三人以上者，可获得交通补贴费限 20 所，按照报名先后次序为准，额满为止。

## 活动时间

2018 年 11 月 17 日（星期六）8.30—17.00 时

08.30—09.30 时，学生报到

09.30—11.30 时，初选赛一笔译

11.30—12.30 时，午餐接待

12.30—13.00 时，主办单位代表讲话（10-15 分钟）/公布笔试成绩

13.00—16.30 时，终选赛一口译

16.00—17.00 时，颁奖仪式

## 活动地点

朱拉隆功大学码哈节基诗琳通大楼第九楼综合大厅

## 初选、终选规则

1. 初选赛：参加初选者预定为 120-150 名，每组大约 40-50 名。通过初选，其成绩优良者得参加终选。每组选出 5 名，共 15 名，在终选开始前宣布。
2. 终选赛：由主办单位推选 3 名专家组成终选评审小组。
3. 参加终选赛者，采用当场抽签中翻泰、泰翻中口译内容，用时 10 分钟/人。
4. 总选赛结果当场公布，然后举行颁奖仪式。

## 奖励办法

- 凡是参加初选者皆获参赛证明、午餐接待、翻译创作学会赠送图书 1 套，和 6 期《汉泰双语月报》
- 终选参赛者分 3 组：中学组、大学组、社会青年组

### 中学组（含初中、高中生，共 5 名）

**第一名：**奖状一张，中国大使馆教育组中国政府奖学金，留中总会奖金 8,000 泰铢，12 期电子版《汉泰双语月报》

**第二名：**奖状一张，留中总会奖金 5,000 泰铢，12 期电子版《汉泰双语月报》

**第三名：**奖状一张，留中总会奖金 3,000 泰铢，12 期电子版《汉泰双语月报》

**入围奖：**2 名，奖状一张，留中总会奖金各 1,000 泰铢，6 期电子版《汉泰双语月报》

### 大学组（5 名）

**第一名：**奖状一张，中国大使馆教育组中国政府奖学金，留中总会奖金 10,000 泰铢，12 期电子版《汉泰双语月报》

**第二名：**奖状一张，留中总会奖金 6,000 泰铢，12 期电子版《汉泰双语月报》

**第三名：**奖状一张，留中总会奖金 4,000 泰铢，12 期电子版《汉泰双语月报》。

**入围奖：**2 名，奖状一张，留中总会奖金各 1,000 泰铢，6 期电子版《汉泰双语月报》

### 社会青年组（5 名）

奖励比照大学组

## 报名办法及联系人

### 报名时间

即日起至 2018 年 10 月 26 日（星期五）15.00 时止。

### 报名方式/地点

1. 详细填写报名表(报名表可自 [www.chinesethaiall.com](http://www.chinesethaiall.com) 或“chinesethai.magazine” facebook page 下载)。
2. 汇入报名费 300 泰铢\*（方法详见报名表）
3. 将报名表与转账单发邮件至：[chinesethaicontest@gmail.com](mailto:chinesethaicontest@gmail.com) 或传真至：02-457-1828，或留中总会：02-216-9699

### 联系人

- 泰国留学中国校友总会林康鸿/沐恩美，电话：02-216-9791-3
- 《汉泰双语月报》编辑部，电话：02-869-6912，086-342-2860

**说明：**上述报名费仅作为表示参赛者的决心，每位参赛者在领取参赛证明书、纪念品的同时，将获如数奉还。如有更多详情将在《汉泰》下一期宣布。

